JE VEUX PÊCHER À ST BARTHÉLEMY

I want to go fishing in St. Barthélemy What should I do?

Que dois je faire ?

À LA LIGNE DEPUIS LE BORD

(Hors Lagon de Grand Cul de Sac)

SHORE-BASED LINE FISHING

outside the Grand Cul-de-Sac lagoon



- J'ACCOMPAGNE UN TITUALIRE DE PERMIS
- *I AM ACCOMPANYING A LICENCE HOLDER*

No fishing licence
PAS DE PERMIS

JE ME RENSEIGNE SUR LA RÈGLEMENTATIONS LOCALE *I am looking into local regulations*



TOUT AUTRES TYPES DE PÊCHE

ALL OTHER TYPES OF FISHING

Burgo,	West Indian top shell,
Épervier,	Cast-net fishing
Langouste,	Lobster
Lagon de GCDS,	Fishing in the GCS lagoon
Pêche embarquée ,	Boat fishing
Chasse sous marine	Spearfishing



Fishing Licence required

PERMIS DE PÊCHE REQUIS

Mon permis de pêche me permet d'encadrer jusqu'à 4 personnes

My fishing license allows me to guide up to 4 people

Le titulaire du permis de pêche est responsable des accompagnateurs

The fishing permit holder is responsible for accompanying persons.

1 TITULAIRE DE PERMIS

1 LICENSE HOLDER



+ 4 accompagnateurs

supervised person

AVANT DE PÊCHER Que dois je faire ?

BEFORE FISHING What should I do?



Je vérifie les espèces, les tailles minimums, les quotas et les zones autorisées

I check the species, minimum sizes, quotas, and authorized zones.



J'utilise uniquement le matériel autorisé, dans les zones autorisées, adapté à ma technique

I use only authorized equipment, in authorized areas, suited to my technique



Interdiction en tout temps, en tout lieux de vendre le produit de ma pêche

Sale of my catch prohibited at all times and in all places.



Je vérifie que les espèces que je pêche soient comestibles et non toxiques

I verify that the species I catch are edible and non-toxic.

GRATUIT - OBLIGATOIRE

Valable à vie



Permis de pêche maritime de loisir gratuit et obligatoire pour toute pêche autre que la pêche à la ligne depuis le rivage

Free, mandatory recreational marine fishing permit for any fishing other than angling from the shore.

ZONES DE PÊCHE RÈGLEMENTÉES
REGULATED FISHING ZONES



ILE FOURCHUE

La Petite Falette

L'îlet au vent

BAIE DE COLOMBIER

Île Chevreau
(Île Bonhomme)

Île Frégate

Île Toc Vers

Ile Petit Jean

PETITE ANSE

FLAMANDS

COLOMBIER

COROSSOL

ANSE DES CAYES

Les Grenadins

Tortue

MARIGOT

LORIENT

GRAND-CUL-DE-SAC

PETIT-CUL-DE-SAC

SAINT-JEAN

Gros Îlets

Le Pain de Sucre

Les Petits Saints

CARÉNAGE

SALINE

VITET

TOINY

GUSTAVIA

GRAND FOND

LURIN

GOUVERNEUR

MORNE ROUGE

Ile Coco

PÊCHE INTERDITE
NO FISHING ZONE:

- Zones ROUGES-Red zone
- Zone ORANGE-Orange zone
- Zone VIOLETTE-Purple zone
- Étang de St Jean - St Jean Pond
- Zone PORTUAIRE
  Harbor zone



RÉSERVE NATURELLE MARINE DE SAINT BARTHÉLEMY
ZONE JAUNE - YELLOW ZONE



La pêche en Réserve Naturelle Marine est autorisée uniquement à la ligne :

- **depuis la côte**
- **de jour**

Avec permis obligatoire :

- **depuis une embarcation non ancrée, non mouillée**
- **(non fixe)**
- **depuis une embarcation à la dérive (parachute autorisé) ou à la traîne**

Fishing in the Marine Nature Reserve is permitted only by line:

- from the shore
- from day

With a mandatory fishing permit :

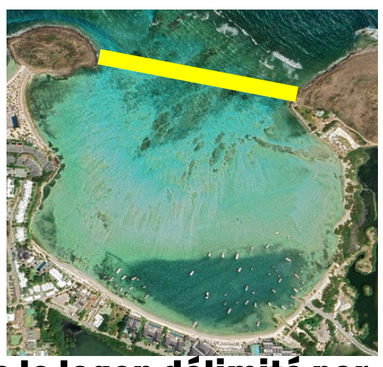
- from a vessel that is neither anchored nor moored (not stationary)
- from a drifting vessel (drift anchor/sea anchor permitted) or by trolling



RÉSERVE NATURELLE MARINE DE SAINT BARTHÉLEMY
LAGON DE GRAND CUL DE SAC - GCDS LAGOON



RÈGLES ZONE JAUNE -RULES YELLOW ZONE



La pêche doit être pratiquée dans le lagon délimité par la ligne de pointe en jaune:

Fishing area bounded by the yellow line





Le lagon de Grand Cul de Sac est la seule zone où le permis de pêche est obligatoire même à la ligne depuis la côte. C'est une zone de NO KILL, la pêche se fait uniquement aux leurres (non appâtées) munis d'hameçons sans ardillons

The Grand Cul-de-Sac lagoon is the only place where a fishing permit is mandatory, even for shore-based angling. It is a catch-and-release zone; fishing is permitted only with unbaited lures equipped with barbless hooks

ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES

AUTORISÉ / ALLOWED

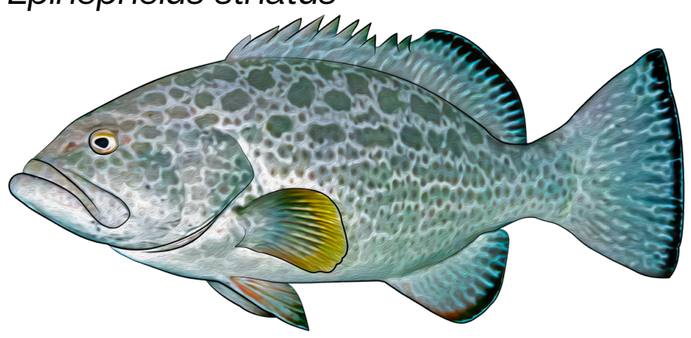
MÉROU & VIELLES / Grouper



Mérou goliath
Goliath grouper
Epinephelus itajara



Mérou de Nassau, Vieille franche Nassau grouper
Epinephelus striatus



Vieille à carreaux
Yellowfin grouper
Mycteroperca venenosa



Vieille blanche
Red grouper
Epinephelus morio



Vieille gueule jaune
Yellowmouth grouper
Mycteroperca interstitialis



Vieille noire
Black grouper
Mycteroperca bonaci



Vieille morue
Tiger grouper
Mycteroperca tigris

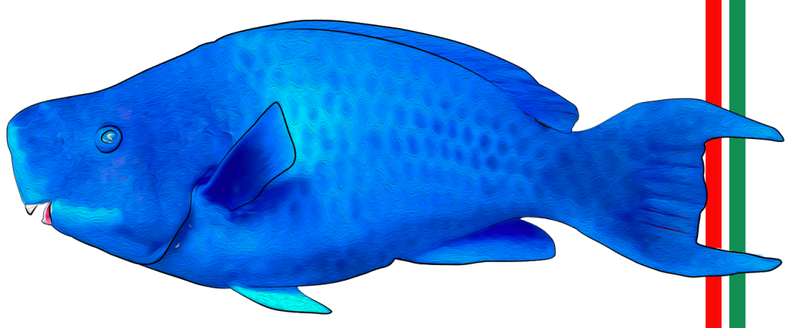


Vieille varech
Mutton hamlet
Alphestes afer

PERROQUET / Parrotfish



Zawag noir, Écoswa
Midnight parrotfish
Scarus coelestinus



Zawag bleu
Carpe à bosse
Blue parrotfish
Scarus coeruleus



Zawag flamand
Écoswa
Rainbow parrotfish
Scarus guacamaia



Grand gueule noir,
Mérou couronné noir
Rock hind
Epinephelus adscensionis

Grand gueule rouge,
Mérou couronné rouge
Red hind
Epinephelus guttatus





Fin
Coney
Cephalopholis fulva



Grive, Vielle de roche
Graysby
Cephalopholis cruentata

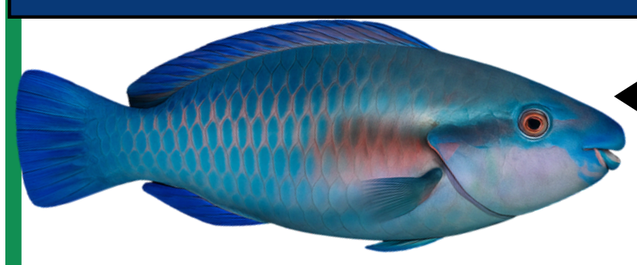


Créole, Tête ronde
Atlantic creolefish

PERROQUET / Parrotfish

Max 3

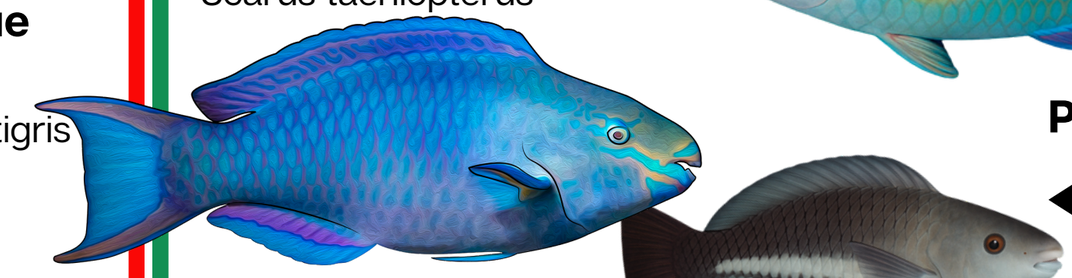




Perroquet rayé
Striped parrotfish
Scarus iseri



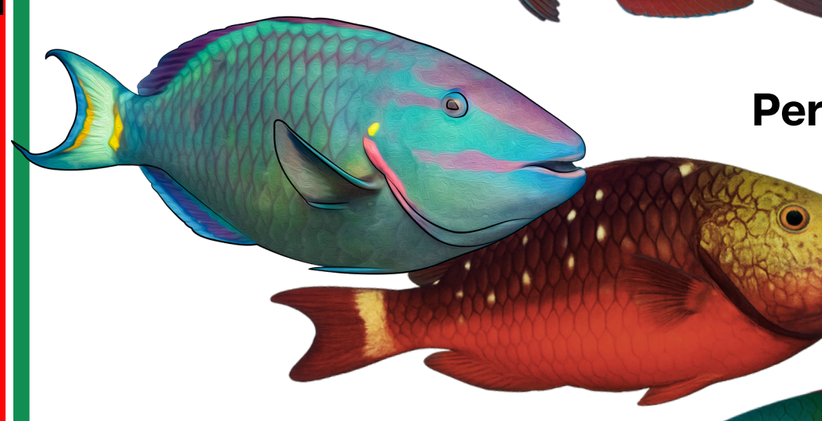
Perroquet princesse
Princess parrotfish
Scarus taeniopterus



Perroquet royal
Boutou bleu
Queen parrotfish
Scarus vetula



Cacabelli
Redband parrotfish
Sparisoma aurofrenatum



Perroquet feu tricolore
Stoplight parrotfish
Sparisoma viride



Perroquet à queue rouge
Carpe bleue
Redtail parrotfish
Sparisoma chrysopterum



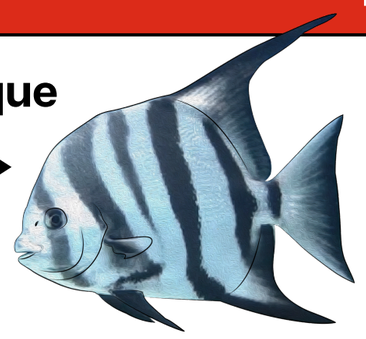
Perroquet queue jaune
Carpe à épervier
Yellowtail parrotfish
Sparisoma rubripinne

ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES

Platax de l'Atlantique

Atlantic spadefish

Chaetodipterus faber

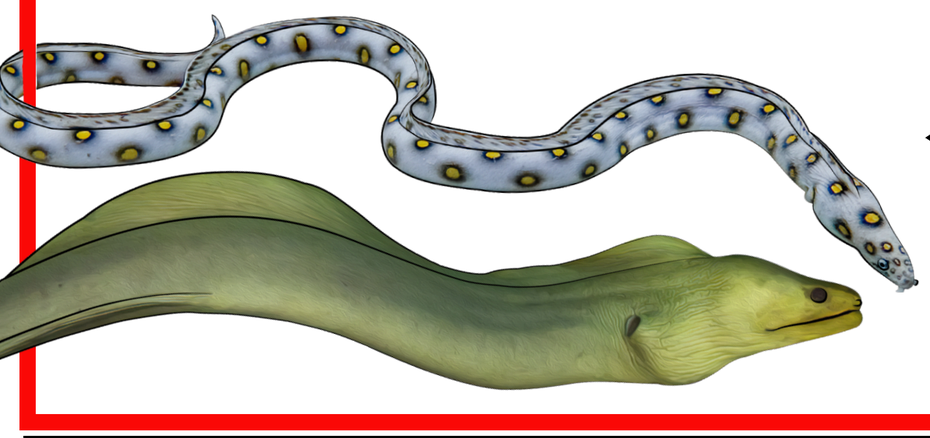




Toutes les Diodons et tétrodons

All porcupinefishes and puffers

Diodontidae & Tetraodontidae



Toutes les murènes, anguilles, serpentines...

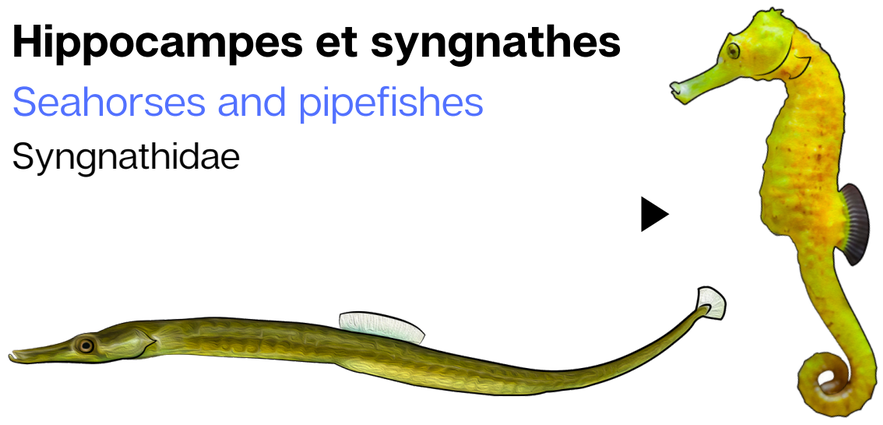
All moray eels, eels

Anguilliformes

Hippocampes et syngnathes

Seahorses and pipefishes

Syngnathidae



ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES



En règle générale, tous les gastéropodes sont interdits aux plaisanciers, à l'exception des burgos (*Cittarium pica*) pendant les périodes autorisées.

As a general rule, all gastropods are off-limits to recreational boaters, with the exception of West Indian top shell (Cittarium pica) during authorized periods.



ALIVE AND DEAD

VIVANT COMME MORT





AUTORISÉ / ALLOWED

COLLECTE DE BURGO

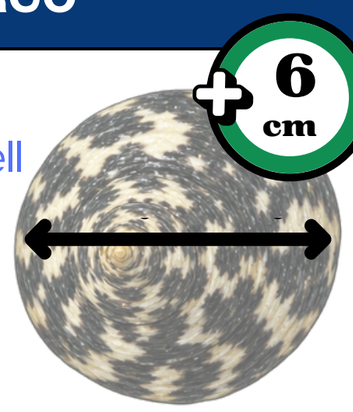


Burgo, Bourgo

West Indian top shell

Cittarium pica





CALENDRIER DES PÊCHES

J F M A M J J A S O N D

PÊCHE INTERDITE







Oursins, étoiles de mer, concombres de mer....

Urchins, starfish, sea cucumbers....

Echinodermata

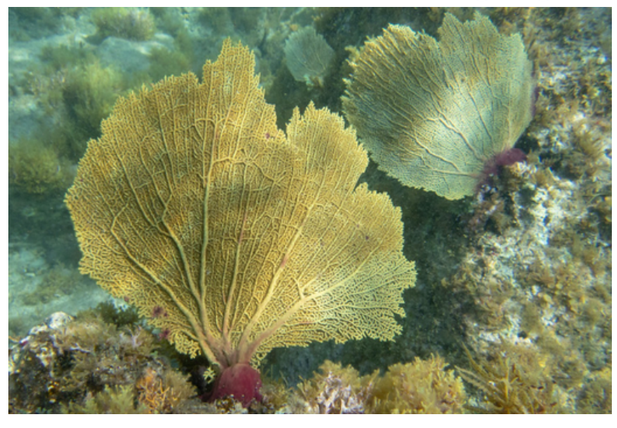




TOUS LES CORAUX, GORGONES, EPONGES ET ANÉMONES DE MER *All corals, gorgonians, sponges and sea anemones*









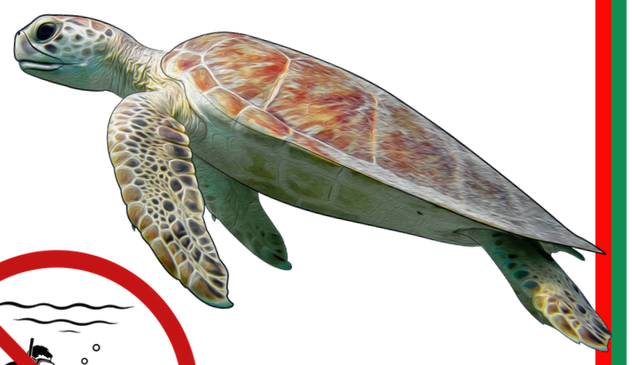
ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES

Toutes les tortues marines

All sea turtles

Chelonioidea







AUTORISÉ / ALLOWED

JE RESPECTE LA DISTANCE DE SÉCURITÉ

JE NE NAGE PAS AU DESSUS

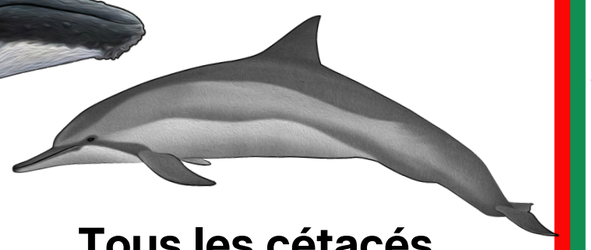
I MAINTAIN A SAFE DISTANCE

I DO NOT SWIM ABOVE IT

JE PRENDS DES PHOTOS / VIDEOS SANS FLASH I TAKE PHOTOS/VIDEOS WITHOUT FLASH

ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES







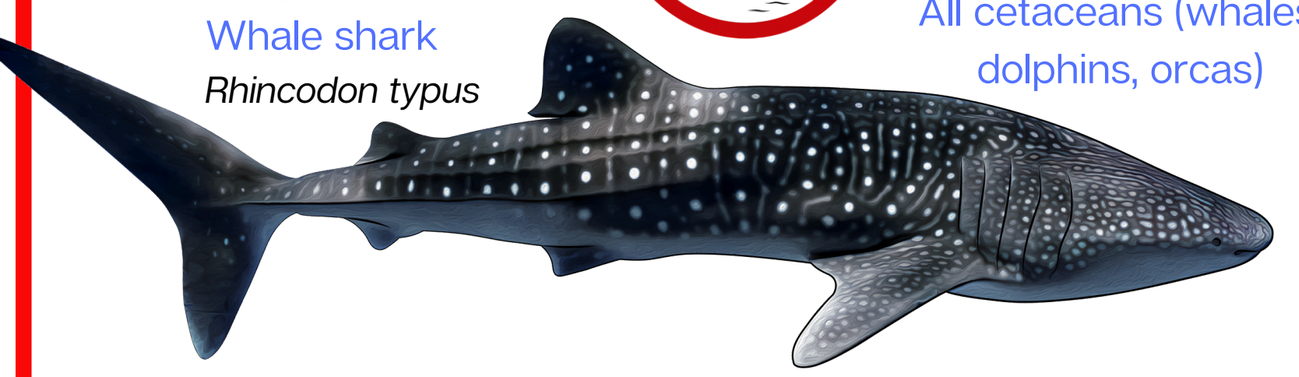
Tous les cétacés (baleines, dauphins, orques)

All cetaceans (whales, dolphins, orcas)

Requin-baleine

Whale shark

Rhincodon typus



AUTORISÉ / ALLOWED

J'OBSERVE LA PRÉSENCE DE CÉTACÉS OU DE REQUIN BALEINE : I SPOT CETACEANS OR A WHALE SHARK:

JE RESPECTE LA DISTANCE DE SÉCURITÉ I MAINTAIN A SAFE DISTANCE

JE PRENDS DES PHOTOS / VIDÉO I TAKE PHOTOS/VIDEOS

JE TRANSMETS À L'ATE I AM FORWARDING THIS TO THE TERRITORIAL ENVIRONMENT AGENCY

+590 690 31 70 73

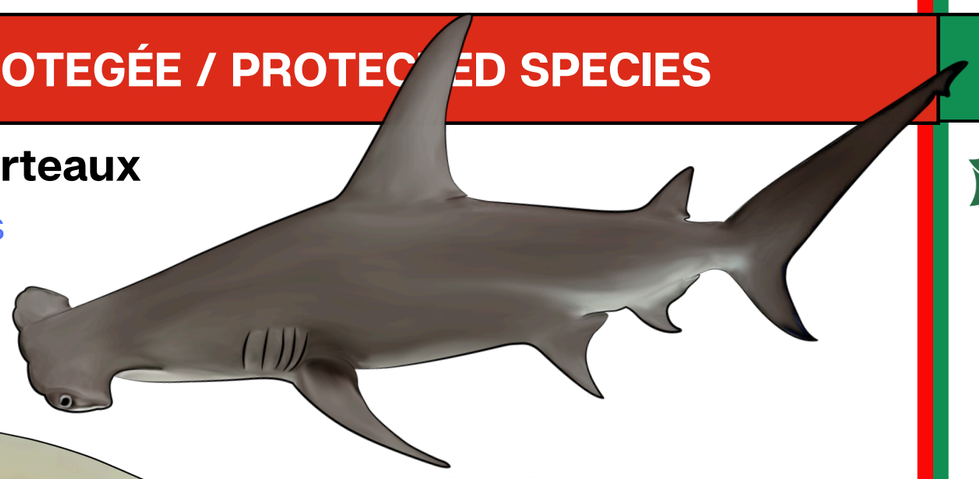
contact@agencedelenvironnement.fr

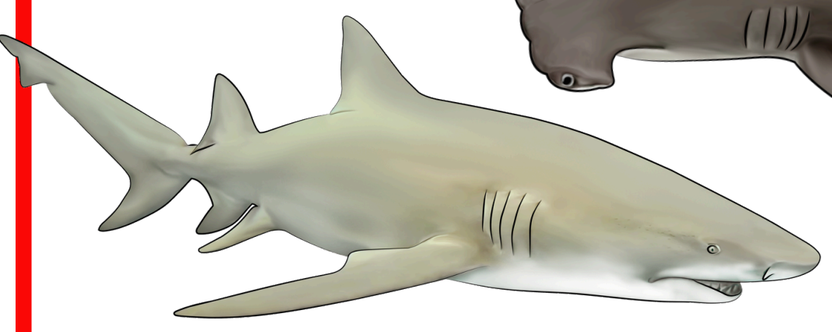
ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES

Tous les Requins-marteaux

All Hammerhead Sharks

Sphyrnidae





Requin-citron Atlantique

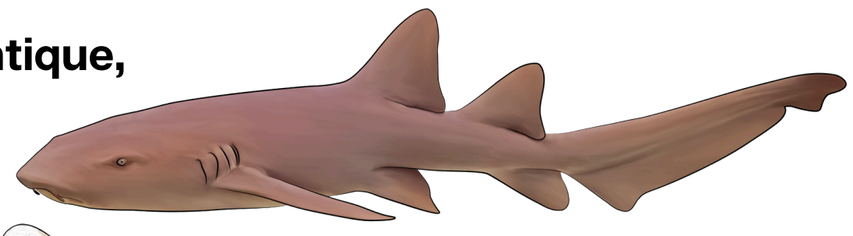
Atlantic lemon shark

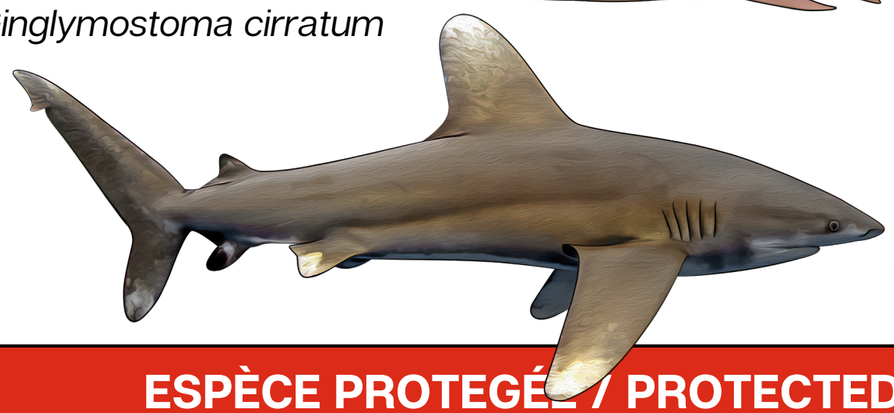
Negaprion brevirostris

Requin nourrice Atlantique, Vache-de-mer

Atlantic nurse shark

Ginglymostoma cirratum





Requin longimane

Oceanic whitetip shark

Carcharhinus longimanus

AUTORISÉ /ALLOWED

CALENDRIER DES PÊCHES

J F M A M J J A S O N D

PÊCHE INTERDITE

Requin aiguille antillais, Chien blanc

Caribbean sharpnose shark

Rhizoprionodon porosus



Requin Tigre

Tiger skark

Galeocerdo cuvier



ESPÈCE PROTEGÉE / PROTECTED SPECIES

Toutes les Mantas et Mobulas

All Mantas and Mobulas rays

Mobulidae





Raie aigle léopard

Spotted eagle ray

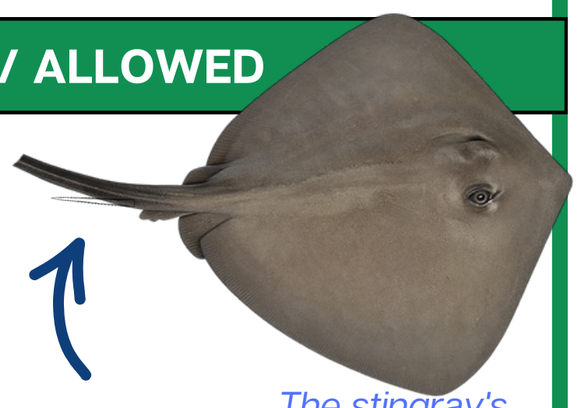
Aetobatus narinari

AUTORISÉ / ALLOWED

Raie pastenague

Southern stingray

Hypanus americanus



Le dard de la raie est très dangereux

The stingray's barb is very dangerous



ESPÈCES AYANT UN RISQUE D'EMPOISONNEMENT PAR LA CIGUATERA OU D'AUTRE TOXINES

Species at risk of ciguatera poisoning or poisoning by other toxins

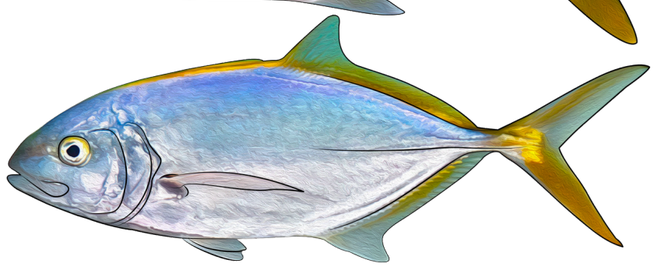
CIGUATOXIQUE



Carangue à pisquette
Carangue bleue
Bar jack
Caranx ruber



Carangue gros-yeux
Horse-eye jack
Caranx latus



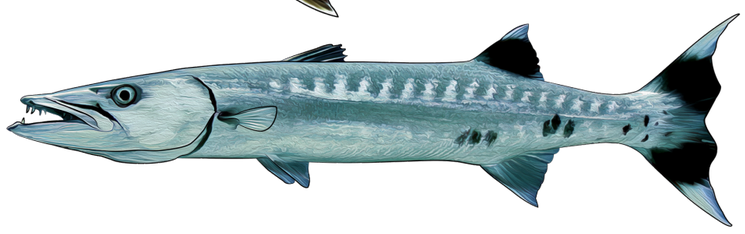
Carangue jaune
Yellow jack
Caranx bartholomaei



Carangue noire
Black jack
Caranx lugubris



Toutes les Sérioles
Alls Amberjacks
Seriola spp.



Grand Barracuda
Bécune
Great barracuda
Sphyraena barracuda



Thazard franc
Sauteux
Cero
Scomberomorus regalis



«Vive» tropicale
Sand tilefish
Malacanthus plumieri



Poisson-lion
Rascasse volante
Red lionfish
Pterois volitans

Espèce envahissante
Pêche autorisée mais vente interdite
Invasive species
Fishing authorized but sale prohibited

VENIMEUX

AUTORISÉ / ALLOWED



Carangue pompano
Permit
Trachinotus falcatus



Z'ailes-rondes
Palometa pompano
Trachinotus goodei

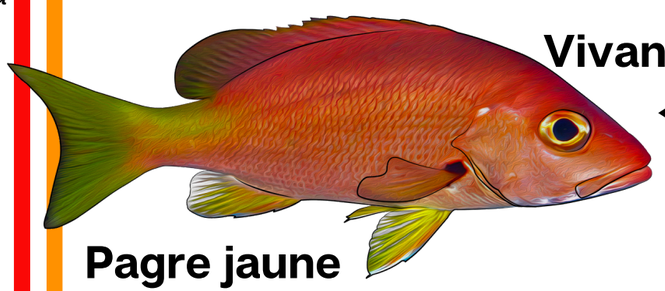


Hardnose
Carangue coubali
Blue runner
Caranx crysos



Finot
Saumon caraibes
Rainbow runner
Elagatis bipinnulata

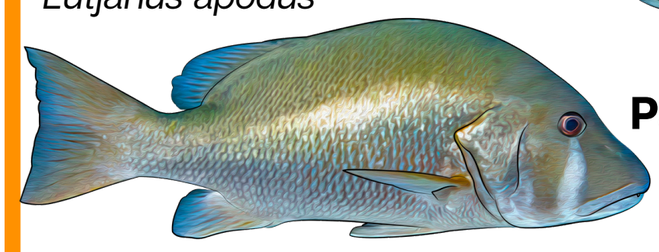
EXCEPTION



Vivaneau oreille noire
Blackfin snapper
Lutjanus buccanella

Pagre jaune
Schoolmaster snapper
Lutjanus apodus





Pagre dents-de-chien larme
Dog snapper
Lutjanus jocu

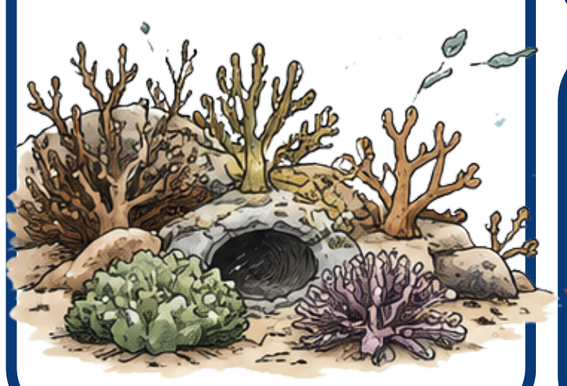
Pagre gris
Grey snapper
Lutjanus griseus



LA CIGUATERA C'EST QUOI ? Ciguatera, what is it ?

1 **Les microalgues toxiques se développent sur les récifs coralliens**

Toxic microalgae grow on coral reefs



2 ***Les petits herbivores se nourrissent de ces magroalgues toxiques***

Small herbivores feed on these toxic macroalgae



3 ***Les gros poissons mangent les petits poissons contaminés***

Big fish eat small, contaminated fish



4 ***La toxine s'accumule dans la chair des poissons, sans altérer leur goût ni leurapparence***

The toxin accumulates in the flesh of the fish,without altering their taste or appearance



5



L'homme consomme le poisson contaminé *Humans consume the contaminated fish*

La cuisson, la congélation ou le fumage ne détruisent pas la toxine responsable de la ciguatera

Cooking, freezing, or smoking does not destroy the toxin responsible for ciguatera

J'ai mangé un de ces poissons, j'ai des nausées, des maux de tête, des fourmillements , que faire ?

I ate one of those fish and I'm experiencing nausea, headaches, and tingling sensations–what should I do?

Consultez rapidement un médecin
Consult a doctor promptly

Buvez beaucoup d'eau
Drink plenty of water

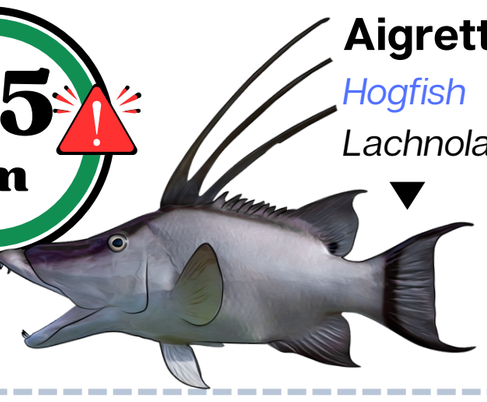
La toxine ne s'elimine jamais du corps
The toxin is never eliminated from the body

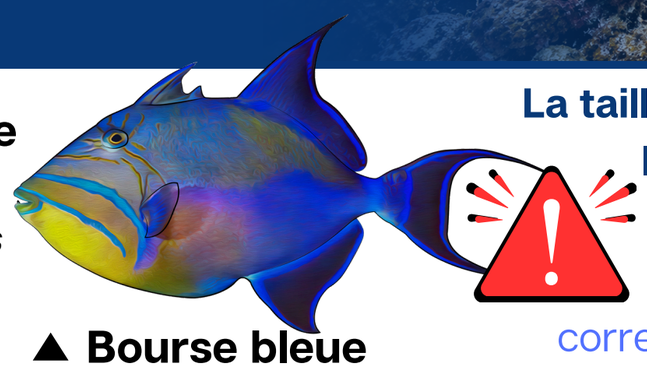
TAILLE MINIMUM DE CAPTURE
MINIMUM CATCH SIZE



+25 cm

Aigrette, Capitaine
Hogfish
Lachnolaimus maximus

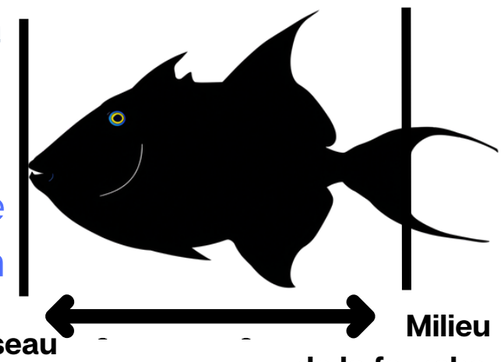




▲ Bourse bleue
Queen triggerfish
Balistes vetula

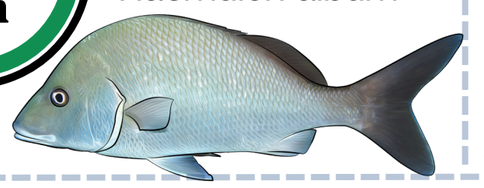
La taille minimale correspond à la longueur totale du museau à l'intérieur de la fourche

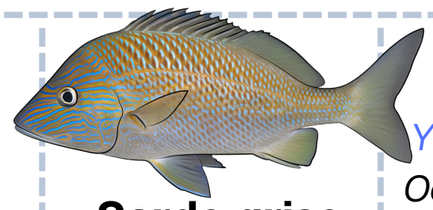
The minimum size corresponds to the total length from the snout to the fork of the tail



+25 cm

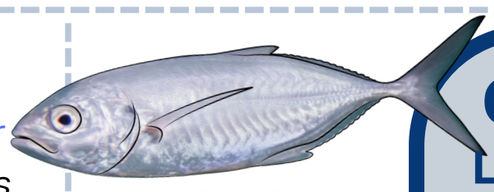
Sarde blanche
White margate
Haemulon album

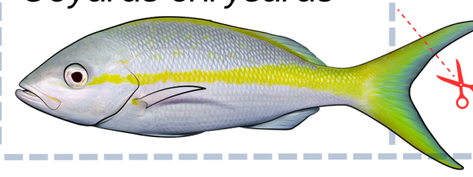




Sarde grise
White grunt
Haemulon plumierii

Colas
Yellowtail snapper
Ocyurus chrysurus





Hardnoze
Blue runner
Caranx crysos

+15 cm

Chirurgiens
Surgeonfishes
Acanthuridae



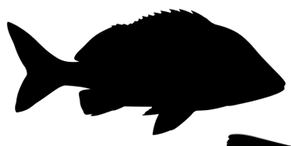
"Rouges"
Squirrelfishes
Holocentridae





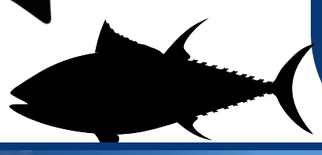
▲ Barbarins
Goatfishes
Mullidae

+20 cm



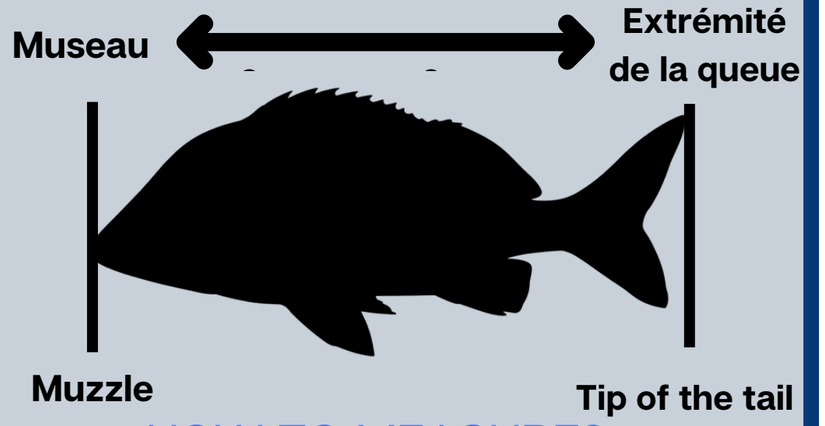
AUTRES ESPÈCES
Other species





COMMENT MESURER ?

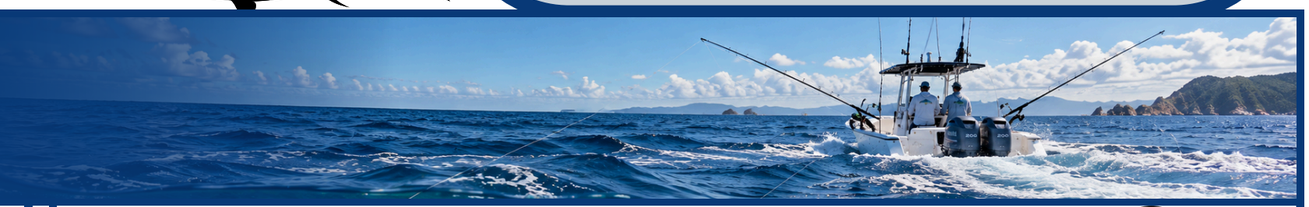
La taille minimale correspond à la longueur totale du museau à l'extrémité de la queue



HOW TO MEASURE?

The minimum size corresponds to the total length from the snout to the tip of the tail

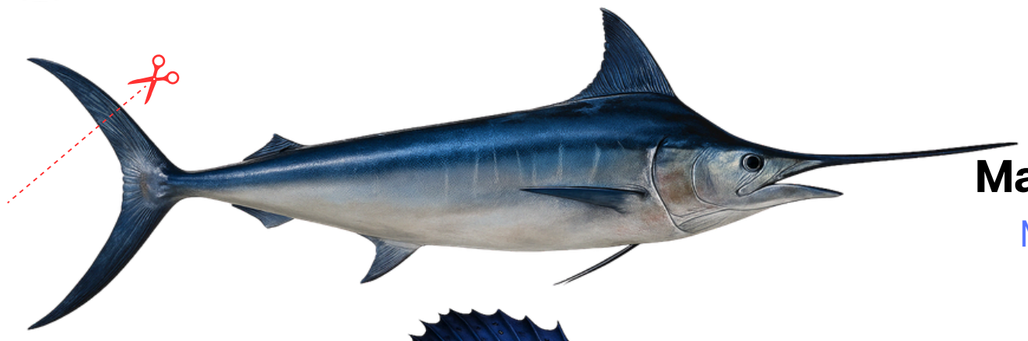
PÊCHE AU LARGE
OFF SHORE FISHING



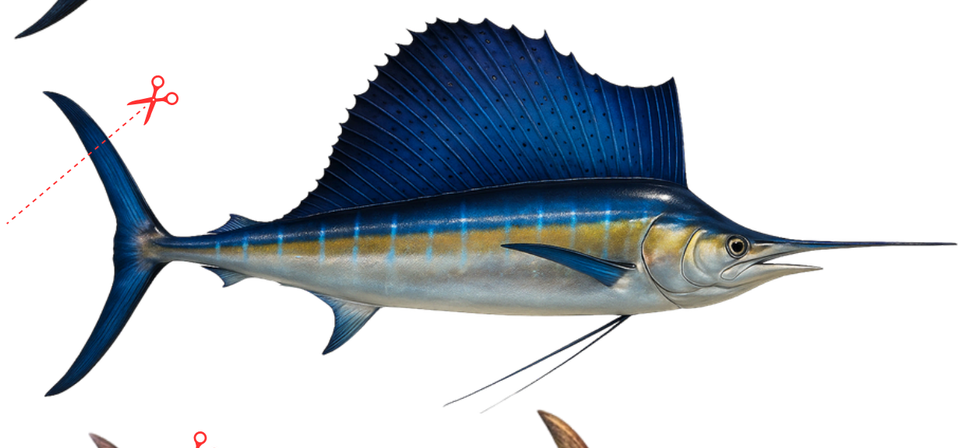
Max 1

CATÉGORIE 1 / *CATEGORY 1*

Maximum 1 poisson par bateau



Marlin
Marlin



Voilier
Sailfish



Espadon
Swordfish

Max 1

Maximum 1 poisson par bateau
Maximum 1 fish per boat

Max 5

CATÉGORIE 2/ *CATEGORY 2*

Maximum 5 poissons de cette catégorie par titulaire et par personne encadrée

Maximum of 5 fish from this category per permit holder and per person under their supervision

Daurade coryphène
Dolphinfish
Coryphaena hippurus



Finot
Rainbow runner
Elagatis bipinnulata



Thazard Noir
Wahoo
Acanthocybium solandri



Thons
Tunas
Thunnus spp.



Max 3 +5 KG

Maximum 3 poissons de plus de 5 kg par bateau *Maximum 3 fishes over 5 kg per boat*

NO FISHING FAD

PÊCHE SUR DCP INTERDITE

La pêche de plaisance à moins de 0,5milles d'un DCP est interdite

Recreational fishing within 0.5 nautical miles of a FAD is prohibited

AVANT DE CONSERVER
BEFORE STORING

Zone de pêche autorisée *Authorized fishing zone*

Taille minimale respectée *Minimum size respected*

Espèce autorisée *Authorized specie*

Quota respecté *Quota respected*

Non Ciguatoxique *No-ciguatoxic*

CHASSE SOUS MARINE
SPEARFISHING



RÈGLEMENTATION / RULES

Chasse et collecte interdites en Réserve Naturelle Marine *Spearfishing and collecting are prohibited in the Marine park*



Lampe, appareil respiratoire et propulseur interdit
Flashlight, breathing apparatus, and propulsion device prohibited



Collecte de coraux et coquillages, chasse de nuit, tirer une langouste interdit *Collecting coral and seashells, night hunting, and spearing spiny lobsters are prohibited.*



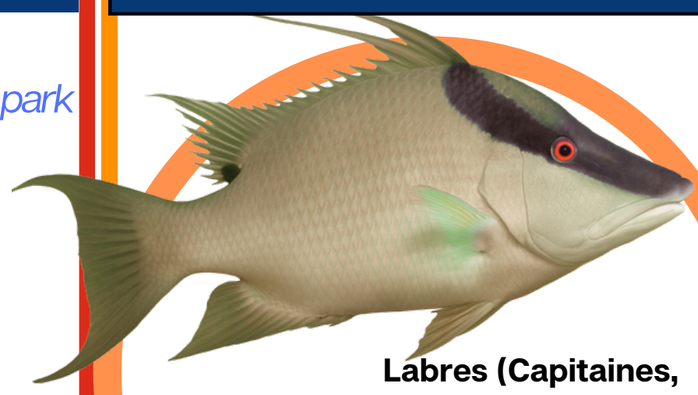
Permis de pêche et bouée de signalisation OBLIGATOIRE

Fishing licence and marker buoy mandatory

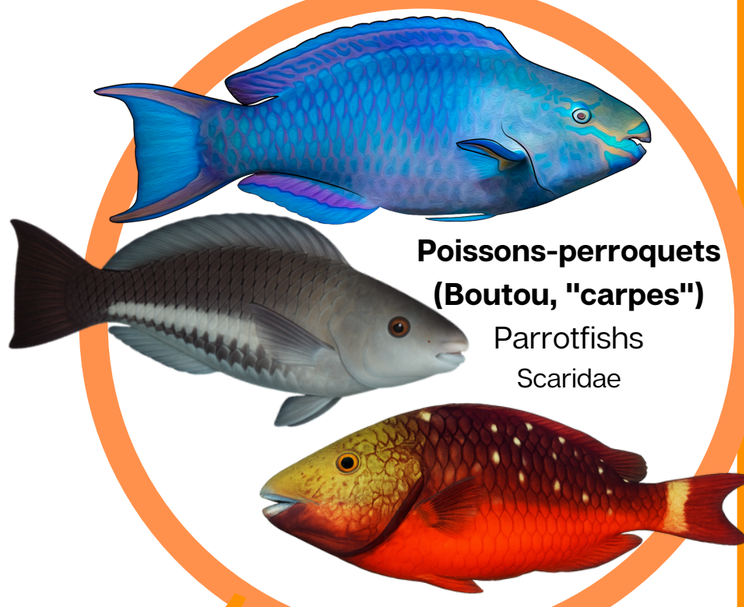




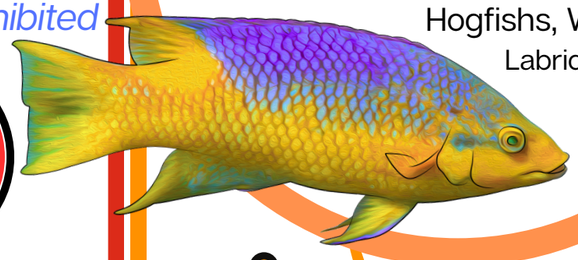
CAPTURE JOURNALIÈRE CATÉGORIE 3



Labres (Capitaines, Aigrettes, Parokèt)
Hogfishs, Wrasses
Labridae

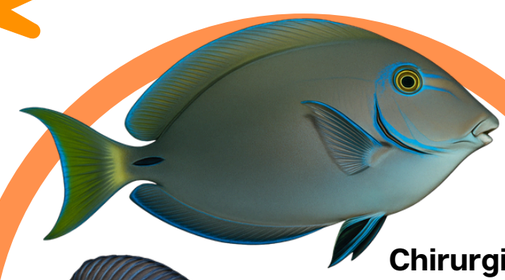


Poissons-perroquets (Boutou, "carpes")
Parrotfishs
Scaridae





Max 3 poissons appartenant à ces trois familles par titulaire et par personne encadrée (Non 3 de chaque famille par personne, mais 3 poissons au total par personne) *Maximum 3 fishes belonging to these three families per holder and per supervised person (not 3 of each family per person, but **3 fishes in total per person**)*



Chirurgiens
Surgeonfishes
Acanthuridae



SÉCURITÉ / Sécurity

La pêche au harpon est interdite, au moins de 16 ans, à moins de 100 m des autres usagers et à moins de 200 m des plages utilisées pour la baignade. *Spearfishing is prohibited for those under 16, as well as within 100 meters of other water users and within 200 meters of beaches used for swimming.*



Ne pas accrocher les poissons capturés à sa ceinture. Les requins et les barracudas peuvent venir se servir directement sur vous et peuvent vous blesser. *Do not hang caught fish from your belt. Sharks and barracudas can come right at you and hurt you.*





Pour éviter de vous faire voler vos prises et détourner l'attention des gros prédateurs, mettez vos poissons dans un sac attaché à la bouée. *To avoid having your catch stolen and to divert the attention of large predators, put your fish in a bag attached to the buoy*

MATÉRIEL REQUIS



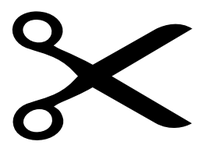
Permis de pêche obligatoire *Fishing permit required*



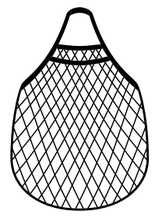
Bouée de plongée obligatoire *Diving buoy mandatory*



Masque & tuba
Mask and snorkel



Ciseaux (couper la queue) Cisor (cut the tail)



Filet à poisson
Fishing net



Harpon
Harpoon



Palmes
Diving fins



Couteau (achever sa prise)
Knife (to finish off the catch)

AVANT DE TIRER (4 questions) *BEFORE THE SHOOT*



COLLECTE DE LANGOUSTE
LOBSTER COLLECTION



La pêche sous marine est interdite en Réserve Naturelle Marine, en zone portuaire, en zone orange *Spearfishing is prohibited in the Marine Nature Reserve, in port areas, and in orange zones.*



La pêche sous marine est interdite de nuit. Lampe et appareil respiratoire interdit. *Spearfishing is prohibited at night, with a light, or with breathing apparatus.*

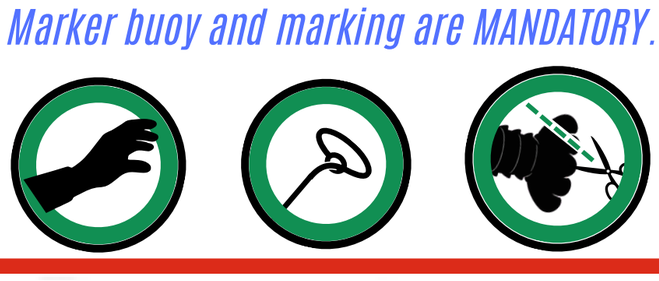


Il est interdit d'harponner un crustacé, de ramasser des coquillages, de prendre une langouste grainée (présence d'oeufs) *It is prohibited to spear crustaceans, collect seashells, or take egg-bearing spiny lobsters.*



La pêche sous marine est autorisée à la main et au lasso. Bouée de signalisation et marquage OBLIGATOIRE

Spearfishing by hand or with a lasso is permitted. Marker buoy and marking are MANDATORY.



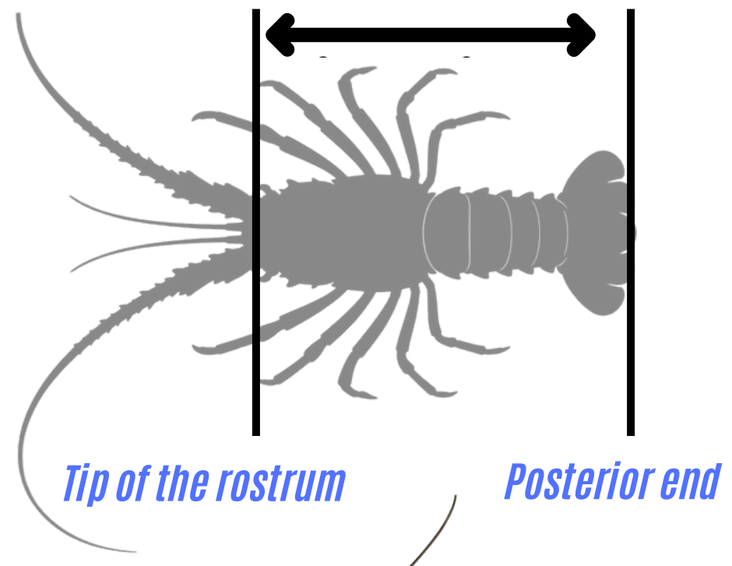


COMMENT MESURER ?

La mesure de la langouste se fait de la pointe du rostre à l'extrémité de la queue

HOW TO MEASURE?

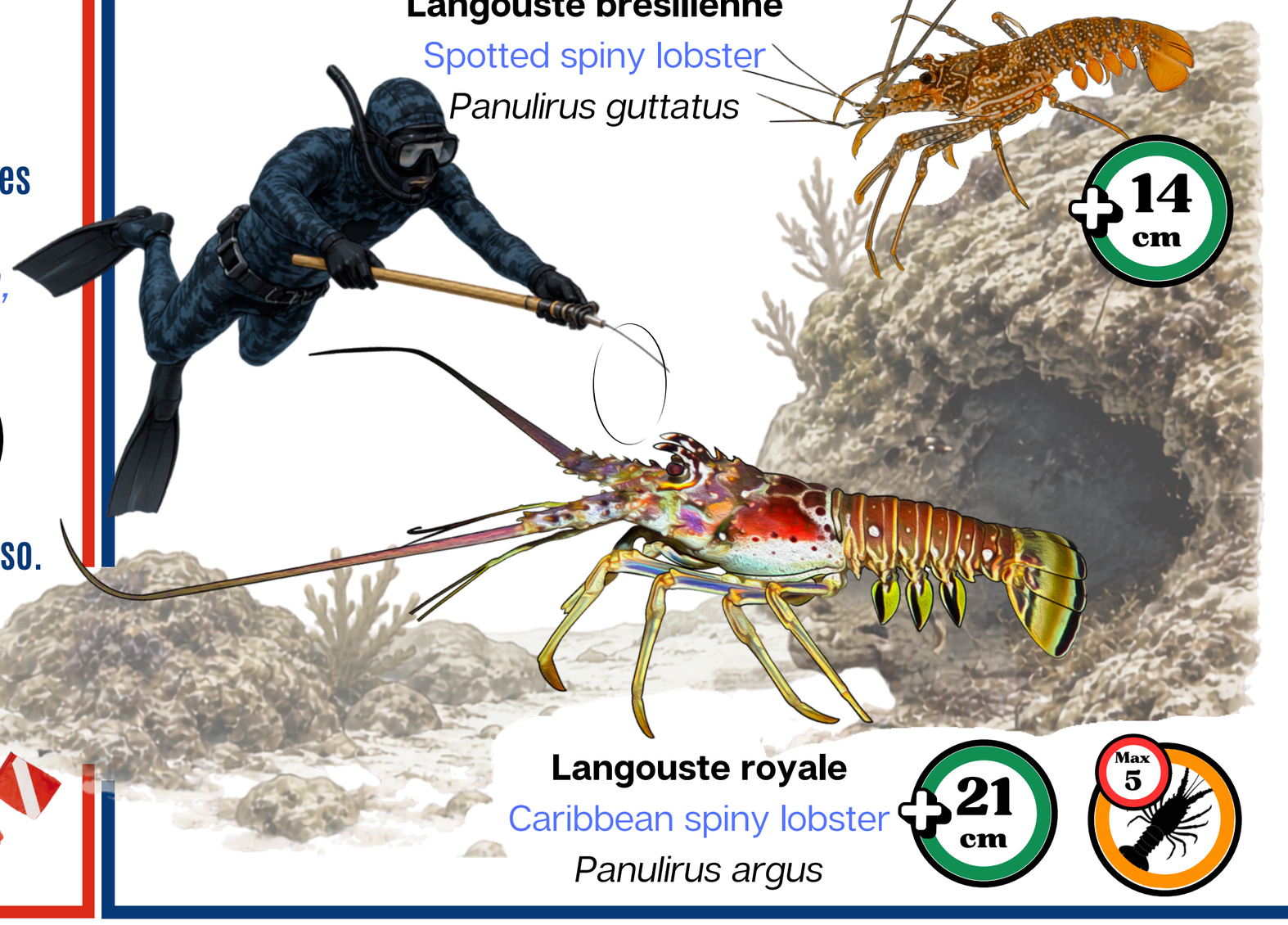
Spiny lobsters are measured from the tip of the rostrum to the end of the tail



Langouste brésilienne

Spotted spiny lobster

Panulirus guttatus



Langouste royale

Caribbean spiny lobster

Panulirus argus

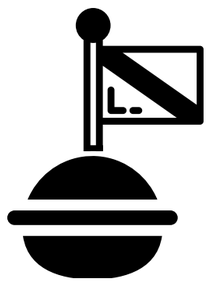
3 questions essentielles
3 essential questions



MATÉRIEL REQUIS / *REQUIRED EQUIPMENT*



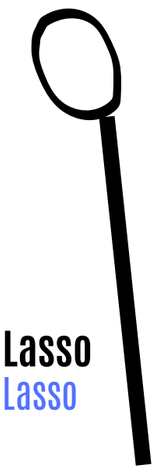
Permis de pêche obligatoire *Fishing permit required*



Bouée de plongée obligatoire *Diving buoy mandatory*



Masque & tuba *Mask and snorkel*



Lasso Lasso



Ciseaux (couper la queue) Cisor (cut the tail))



Il est strictement interdit de prélever une langouste grainée (qui a des oeufs) *It is strictly forbidden to take grained lobster (who has eggs)*



Il est strictement interdit d'harponner un crustacé (on ne peut pas verifier la présence d'oeuf)

It is strictly forbidden to harpoon a crustacean (it is not possible to check for the presence of eggs).



AVANT DE CONSERVER MA PRISE

LES 5 VÉRIFICATIONS ESSENTIELLES

BEFORE KEEPING MY CATCH: THE 5 ESSENTIAL CHECKS



1 ZONE AUTORISÉE ?
PERMITTED ZONE?

2 ESPÈCE AUTORISÉE ?
AUTHORIZED SPECIES?

3 TAILLE MINIMALE ?
MINIMUM SIZE?

4 QUOTA JOURNALIER ?
DAILY QUOTA?

5 COMESTIBLE ?
EDIBLE?

CATÉGORIE / ESPÈCE	TAILLE MINIMALE	QUOTA JOURNALIER	INFORMATION IMPORTANTE
Bourse bleue *Queen triggerfish*	+25 cm		MESURE À LA FOURCHE FORK MEASUREMENT
Aigrette, Capitaine *Hogfish*	+25 cm		MESURE À LA FOURCHE FORK MEASUREMENT
Sarde blanche, Sarde grise, *Hardnoze, Colas* *White margate,White grunt,Yellowtail snapper,Blue runner*	+25 cm		
Chirurgiens, "Rouges", Barbarins *Surgeonfishes, Squirrelfishe, Goatfishes*	+15 cm		
Autre espèce *Other specie*	+20 cm		
Catégorie 3 : Chirurgien, Labre, Perroquet *Surgeonfishes, Hogfishs, Wrasses, Parrotfishs*		Max 3	
Catégorie 1 : Marlin, Espadon, Voilier *Marlin, Sailfish, Swordfish*	+20 cm	Max 1	MAXIMUM 1 PAR BATEAU MAX 1 PER BOAT
Catégorie 2 : Daurade, Finot, Whaoo, Thon *Dolphinfish, Rainbow runner, Wahoo, Tunas*	+20 cm	Max 5	MAXIMUM 3 POISSON DE +5KG PAR BATEAU MAXIMUM OF 3 FISH OVER 5 KG PER BOAT
Langouste blanche, royale *Caribbean spiny lobster*	+21 cm	Max 5	OEUFS = INTERDIT EGGS = FORBIDDEN
Langouste brésilienne *Spotted spiny lobster*	+14 cm		OEUFS = INTERDIT EGGS = FORBIDDEN
Burgo, Bourgo West Indian top shell	+6 cm		CALENDRIER DES PÊCHES J F M A M J J A S O N D — PÊCHE INTERDITE
Catégorie 4 : Pêche à l'épervier *Handnets*		+10 KG	Prévenir ATE avant +590 690 31 70 73

INTERDIT FORBIDDEN

VENTE DES CAPTURES	ESPÈCE PROTÉGÉE	NON CIGUATOXIQUE	PAS DE PÊCHE À -0,5 MN D'UN DCP	PRÉLEVEMENT EN ZONE INTERDITE
SALE OF CATCHES	PROTECTED SPECIES	NO CIGUATOXIC	NO FISHING WITHIN 0.5 NAUTICAL MILES OF A FAD	SAMPLING IN A RESTRICTED ZONE

EN CAS DE DOUTE JE VÉRIFIE AVANT DE PRÉLEVER

IN CASE OF DOUBT, I CHECK BEFORE WITHDRAWING

RESPECTONS AUJOURD'HUI NOS RESSOURCES DE DEMAIN



AGENCE TERRITORIALE DE L'ENVIRONNEMENT